Rotary International District 2750



ROTARY CLUB OF TOKYO HIROO



International Friendship / a bilingual club

ニコラス会長年度 2020年1月16日 第714号

第829回例会1月9日

ウォルターSAA 委員

■御手洗副会長 Vice President Mitarai

新年おめでとうございます。昨年は 20 周年記念行事や、クリスマス会など皆様のご協力により素晴らしい楽しい会になりました。重ねてお礼申し上げます。

ニコラス会長年度の地区大会が 2 月 24 日、25 日ございますのでカレンダーにマークをつけ、ご出席をお待ちします。昨年度の服部ガバナー年度のグアムでの地区大会では PBG の皆様にも大変お世話になりました。PBG のロータリアンも来日し出席いたしますので、ぜひ歓迎いたしましょう。残りの 6 ヶ月、ニコラス会長と共に良いロータリー年度になるよう今後も皆様の一層のご協力をよろしくお願いします。又 2020 年 7 月からは木村会長エレクトの新年度が始まりますが、準備に入っていると思いますのでご支援をお願いします。なお 20 周年記念行事の写真 CD が写真やさんから来ています。重くてメールでは送れないそうです。このコピーを取るようにして、希望者が入手できるようにしたいです。

Happy New Year! Thank you for your wonderful support and cooperation. We celebrated the wonderful 20th anniversary event and enjoyable Christmas concert at German church last year.

This year, District conference takes a place on Feb. 24th(Mon.) and 25th(Tue.) at Takanawa New Prince Hotel in Shinagawa. Please mark on your schedule to attend it. In Hattori Governor's year we had our district Conference in Guam and PBG rotarians had helped us very much. This year they will come to Japan and let us welcome them.

We only have 6 months to go under President Nikolaus and let us continue to make this year meaningful and fruitful. President elect Kimura and his team are starting to prepare for July new year and he will need everyone's support as President Nikolaus. We have the photo CD which it is too heavy to send by e-mail. We try to make copy of CD for those who want it.

■柴田 PBG プロジェクト委員長 PBG Project Chair. Shibata

2月25日地区大会当日11:00からPBGとの懇親昼食会がございます。 バイリンガルで進行するので広尾RCの皆様のご協力が必要です。 登録は昼食代として 2,000 円の予定です。PBGの方々との交流のためにも皆様ご協力をお願いします。

We will have a small lunch meeting with PBG members on 25th FEB at our District Conference. As you know the meeting will be bilingual. I would like Hiroo RC to take leadership of the meeting. I ask all members to join the meeting as well. Please reply for attendance by 17th Jan. The lunch fee will be 2,000 yen. Thank you for your support.











■1/16 卓話 Speech of Jan.16th 川村 祐子様 Yuko Kawamura ドイツ科学交流会 SP プログラム・コーディネータ Program coordinator, DAAD "What kind of opportunities have Japanese students to join a German University ?" "ドイツ留学、その実態とは?!"

ドイツ学術交流会のドイツ人向け奨学金プログラム「日本語学習と企業内研修(日本)」の専属コーディネーターを担当。ドイツ人奨学生に日常またキャリアアドバイスをしたり、企業訪問、研修旅行などの企画・運営を行います。同時に、ドイツ 科学・イノベーションフォーラム(DWIH)東京の広報責任者として広報、マーケティングを担当し、イベント集客業務やニュースレター、ソーシャルメディアでの情報発信などを行っています。

明治学院大学で国際学の学士号を取得。2012 年秋から 2013 年夏までの 1 年間、ドイツのハンブルグ大学へ交換留学。2013 年 9 月に大学卒業後、株式会社エヌ・アール・ダブリュージャパンでの 8 カ月のインターンシップを通じて、イベント運営とマーケティングについての経験とスキルを習得。2014 年から 2018 年まで東京のフックスジャパン株式会社で広報の責任者を務める。

Program coordinator for the scholarship program for German graduates called "Japanese Language and Practical Experience in Japan" of German Academic Exchange Service (DAAD) from February 2018. She supports the scholars offering advises on daily and professional themes, and is responsible for organizing the events, such as company visits or an excursion of the program. She is also in charge of communication and public relations at the German Centre for Research and Innovation Tokyo (DWIH Tokyo). She is responsible for marketing and outreach including the DWIH newsletter and social media presence.

She holds a B.A. in International Studies from Meiji Gakuin University, Japan. During her studies, she spent a year in Hamburg, Germany for a year-long international study exchange from 2012 to 2013. Following her graduation in 2013 autumn, she gained the experience and skills in managing events as well as marketing through an 8-months-internship at NRW Japan K.K. in Tokyo. She worked as a communications officer at Fuchs Japan Ltd., in Tokyo from 2014 to 2018.

■例会予定 Meeting Schedule

- 1月23日 成澤 椿 様 Tsubaki Narusawa ボーイスカウト Boy scout 「第24回世界スカウトジャンボリー」 "The 24th World Scout Jamboree"
- 1月30日 鈴木 萌子様 Moeko Suzuki 一般社団法人 Start up Lady 協会 代表理事 President of Start up Lady
- 2月 6日 河上 修様 Osamu Kawakami ジャズ・ベーシスト Jazz bassist
- 2月13日 小林 東雲様 Tohun Kobayashi 墨絵 Sumi-e painting
- 2月20日 休会 No Meeting

■**例会記録(1/9) 出席** 28 名中 18 名 (64.29%) <u>ゲスト</u> アココ米山奨学生 <u>ニコニコ BOX</u> 服部会員、御手洗会員

RI 第 2750 地区 山の手東グループ

東京広尾ロータリークラブ 2019-20 年度 会長:ニコラス・ボルツェ 幹事:上田 英男

例会日: 毎週木曜日 12:30~13:30

例会場: 六本木ヒルズクラブ 東京都港区六本木 6-10-1 六本木ヒルズ森タワー51 階

事務局:東京都港区六本木 6-10-1 六本木ヒルズ森タワー51 階

六本木ヒルズクラブ TEL/FAX:03-6809-4240

Rotary International District 2750

ROTARY CLUB OF TOKYO HIROO

2019-20 President: Nikolaus Boltze Secretary: Hideo Ueda

Regular Meetings: Thursday 12:30-1:30pm at Roppongi Hills Club 51st floor, Mori Tower

6-10-1, Roppongi Minato-ku, Tokyo 106-6151

Club Office:,Roppomgi Hills Club 51st floor, Mori Tower

6-10-1,Roppongi Minato-ku,Tokyo 106-6151 TEL/FAX:03-6809-4240

E-mail: hiroo@hiroorc.org URL: http://www.hiroorc.org

